

# **Ccass,5/1/2017,8 / 1**

Identification			
<b>Ref</b> 21797	<b>Jurisdiction</b> Cour de cassation	<b>Pays/Ville</b> Maroc / Rabat	<b>N° de décision</b> 8 / 1
<b>Date de décision</b> 05/01/2017	<b>N° de dossier</b> 5 / 3 / 2015	<b>Type de décision</b> Arrêt	<b>Chambre</b>
Abstract			
<b>Thème</b> Execution de l'Obligation, Civil		<b>Mots clés</b> قرارات محكمة النقض, Responsabilité, Force majeure (Non), Faute, Définition	
<b>Base légale</b> Article(s) : 269 - Dahir du 9 ramadan 1331 (12 août 1913) formant Code des obligations et des contrats		<b>Source</b> Autre : Décision inédite non publiée	

## Résumé en français

N'est pas considéré comme force majeure l'évènement qui a occasionné le préjudice dès lors qu'il résulte de la faute de la demanderesse et non d'un évènement imprévisible. En application des dispositions de l'article 269 du DOC, deux conditions doivent être réunies pour retenir la qualification de force majeure exonératoire de responsabilité : l'impossibilité pour le débiteur de prévoir sa survenance et qu'il en résulte pour ce dernier l'impossibilité d'exécuter son engagement.

## Résumé en arabe

– طبقا لمقتضيات الفصل 269 من ق ل ع فإن الحادث لا يمكن أن يكيف على أنه قوة قاهرة إلا بتحقق أمرين اثنين: الأول وهو أن يكون هذا الحادث غير متوقع، وثانيهما هو أن يجعل تنفيذ المدين للالتزامه مستحيلا.

– طالما أن الفعل المتسبب في الضرر موضوع دعوى التعويض ناتج عن الإخلال بالالتزام وكان متوقعا فإنه لا يمكن اعتبار الحادث قوة قاهرة نظرا لتخلف شروطها كما هي محددة في الفصل 269

## Texte intégral

---